

**Zeitschrift:** Schweizer Ingenieur und Architekt  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 103 (1985)  
**Heft:** 51/52

## Sonstiges

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Andelfingen sowie Architekten mit Heimatberechtigung im Kanton Schaffhausen. Das Preisgericht empfahl, die Verfasser der drei erstrangierten Entwürfe zu einer Überarbeitung einzuladen: Rainer und Leonhard Ott, Schaffhausen (1. Preis), F. Tissi + P. Götz, Schaffhausen (2. Preis), Schlatter + Vikas, Schaffhausen (3. Preis).

Nach Abschluss dieser Überarbeitung beantragt nun das als Expertengremium amtende Preisgericht, die Architekten *Rainer und Leonhard Ott* mit der Weiterbearbeitung und Ausführung des Bauvorhabens zu trauen. Fachexperten waren R. Bächtold, Rorschach, U. Burkard, Baden, A. Pini, Bern, R. Stoos, Brugg, U. Witzig, Stadtbaumeister, Schaffhausen; Ersatzfachexperte war R. Huber, Kantonsbaumeister. Das Ergebnis des Wettbewerbes wurde ausführlich in Heft 40 auf Seite 988 veröffentlicht.

#### **Erweiterung des Stadttheaters Schaffhausen**

In diesem öffentlichen Projektwettbewerb waren alle Architekten und freischaffende Künstler teilnahmeberechtigt, die ihren Wohn- oder Geschäftssitz seit dem 1. Januar 1983 im Kanton Schaffhausen haben oder im Kanton heimatberechtigt sind. Es wurden 18 Entwürfe beurteilt. Ergebnis:

*1. Preis (10 000 Fr. mit Antrag zur Weiterbearbeitung): Tanner + Lötscher, Winterthur*

*2. Preis (9000 Fr.): Georg Gisel, Zürich; Mitarbeiter: René Hochuli*

*3. Preis (4000 Fr.): Sabine Schärer, Bern*

*Ankauf (4000 Fr.): Tissi + Götz, Schaffhausen; Projektverfasser: Fritz Tissi, Clemens Tissi*

Fachpreisrichter waren H.P. Ammann, Zug, W. Behles, Zürich, Dr. W. Oechslin, Kunsthistoriker, Einsiedeln, U. Witzig, Stadtbaumeister, Schaffhausen

#### **Nouvel habitat économique en milieu urbain, Genève**

Dans ce concours 44 architectes ont présenté un projet. 10 projets ont été écartés de la répartition des prix; le jury a éliminé un projet en raison d'une présentation incomplète. Resultats:

*1er prix (18 000 fr.): Mario Borges Genève, collaborateurs: Esther Koelliker, Jean Toscan*

*2e prix (10 000 fr.): Pierre Jequier, Genève*

*3e prix (8000 fr.): Jacques Schar, Genève*

*4e prix (7500 fr.): Gilbert Paux, Perly*

*5e prix (6000 fr.): Georges Holdener, Carouge; direction du projet: G. Gindre; collaborateur: B. Leutenegger*

*6e prix (5500 fr.): Patrick Devanthéry et Inés Lamunière, Genève; collaborateur: Jean-Yves Clément; dessin du rendu: I. Charolais, J. Gunsbourg, M. Baranzine, E. Bavaud, P. Beuchat, P. Lorenz, P. Roulet, L. Zanioni*

*7e prix (5000 fr.): F. Maurice S.A.; collaborateurs: Othmar Turnherr, Jean-Marc Comte*

*Achat (4500 fr.): A. Burnier, A. Robert-Tissot, R. Ruata, Genève*

*Achat (3500 fr.): Pierre Nierle, Grand-Lancy; collaborateurs: Claude Morerod, Claude Ardin, Jean-Paul Chevalley, Christian Hilaire*

*Achat (3000 fr.): Laurence Chatelain, Philipp Meier, étudiants; collaborateurs:*

A. Chatelain, I. Rossi, S. Visinand, P. de Almeida, C. Ganz, S. Lezzi, O. Morand, S. Schmidt

*Achat (3000 fr.): Philippe Joye & Ass., Genève; collaborateurs: C. Jaggi, C. Dubois, P. Freiburghaus, P. Guenin, A. Koenig, P.A. Raus, P. Tissot-dit-sanfin*

*Achat (3000 fr.): Giordano Tironi, Pierre Merminod, Jacques Vicari, Daniel Marco (Centre d'études techniques pour l'amélioration de l'habitat, Ecole d'architecture de l'université de Genève)*

Le jury constate, que l'objectif principal du concours qui est de trouver des solutions originales pour promouvoir un nouvel habitat économique en milieu urbain, est partiellement atteint. Seul le projet du premier rang réunit les qualités requises pour poursuivre les études en vue d'une concrétisation de cette recherche. *Jury: Claude Ketterer, Conseiller administratif délégué aux Services Immobiliers et à la Voirie de la Ville de Genève, Claude Haegi, Conseiller administratif délégué aux Finances de la Ville de Genève, Jean Brulhart, Directeur des Services Immobiliers, Alain Clot, Chef du Service des Loyers, Genève, Georges Gainon, Chef du Service du Plan d'Aménagement au DTP, Claude Henninger, Directeur des Services Financiers de la Ville de Genève, Pierre Ischi, Directeur de l'Office Financier du Logement; les Architectes Kurt Aellen, Aristea Baud-Bovy, Michel Frey, Nadine Iten, Franz-Willy Lups, Jean-Jacques Oberson, Michel Rufieux; Pierre Milleret, ingénieur; suppléants: Hervé Dessimoz, Arlette Ortis, architectes.*

## **Betonstahl IV (Armierungsnetze) nach Norm SIA 162**

(gs) Die im Register der EPFL (Laboratoire de métallurgie mécanique, Département des matériaux) aufgeführten Armierungsnetze erfüllen die Anforderungen der Norm SIA 162. Um eine der Norm entsprechende Qualität zu garantieren, verpflichten sich die Hersteller vertraglich, die Qualität ihrer Produkte regelmässig selbst zu kontrollieren. Zur Überwachung dieser Qualitätskontrollen werden im Laboratoire de métallurgie mécanique periodisch Stichproben gemacht. Die Produkte werden nur solange im Register geführt, als die Resultate der Qualitätskontrollen den Anforderungen der Norm SIA 162 genügen. Das Register der Armierungsnetze wird dazu alle vier Monate auf den aktuellen Stand gebracht und hat deshalb keine unbeschränkte Gültigkeitsdauer.

*Register der normkonformen Armierungsnetze (Stahl IV) nach SIA-Norm 162  
Stand des Registers am 26. November 1985 (gültig bis Ende März 1986)*

<i>Hersteller</i>	<i>Importeur</i>	<i>Registrierte Armierungsnetze</i>	<i>Datum des Registereintrages</i>
Pantex Stahl AG, Büron Panfer SA, Lucens		K 84-126-131-188-196-283-335 M 207-289-384-492-550-679 B 154-207-289-384-492 BK 154-207-289-384-492 S 158-257-378 W 289 Spezialnetze	1977 Jan. 84 1977
Von Roll AG, Gerlafingen		K 84-126-131-188-196-283-335 M 207-289-384-492-550-679 B 154-207-289-384-492 BK 154-207-289-384-492 S 158-257-378 W 289 Spezialnetze	1977 Jan. 84 1977
Ruwa Draht-schweisswerk AG, Sumiswald		K 84-126-131-188-196-283-335 M 207-289-384-492-550-679 B 154-207-289-384-492 BK 154-207-289-384-492 S 158-257-378 W 289 Spezialnetze	1977 Jan. 84 1977